



יום שלישי 20 אוגוסט 2013

**פרוטוקול ישיבת המועצה מן המניין מס' 13/2013
מיום ראשון, תאריך 18 באוגוסט 2013 שעה 18:00
מקום הישיבה: אולם הישיבות**

| | | |
|----------------------|--|--------------|
| פאיז אבו צהבאן | - ראש העירייה | משתתפים ה"ה: |
| ד"ר עאמר אלהוזייל | - סגן ומ"מ ראש העירייה | |
| סאלם אבו מדיעים | - סגן ראש העירייה | |
| אחמד אבו מדיעים | - חבר העירייה | |
| נימר אלעוברה | - חבר העירייה | |
| עבד אלטלאקה | - חבר העירייה | |
| עדנאן אלעוברה | - חבר העירייה | |
| עודה אלעתיקה | - חבר העירייה | |
| נאיף אבו עאבד | - סגן ראש העירייה | נעדר ה"ה: |
| חליל אלעמור | - חבר העירייה | |
| חליל אלטורי | - חבר העירייה | |
| טלאל אלקרינאוי | - חבר העירייה | |
| יוסף אלעמור | - חבר העירייה | |
| מוחמד אבו סיאם | - חבר העירייה | |
| ד"ר עותמאן אלקרינאוי | - חבר העירייה | |
| עלי אבו אלחסן | - מזכיר העירייה | סגל ה"ה: |
| רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה | - גזבר העירייה | |
| עאמר אבו האני | - מבקר העירייה | |
| סעיד אלעוברה | - מנהל הרווחה, ויועץ לענייני אזרחים ותיקים | |
| דני גירון | - חשב מלווה | |
| סאלם אבו סויס | - עוזר רה"ע | |
| עו"ד דן שוויץ | - מ"מ היועץ המשפטי של העירייה | חסרים ה"ה: |
| אברהים אבו סהיבאן | - מהנדס העיר | |
| עביר אלסאנע | - יועצת למעמד האישה | |

על סדר היום:

1. עדכון תקציב העירייה לשנת 2013 בנושא רווחה.
2. סילוק חובות לספקים וקבלנים משנים קודמות.

תוספת סעיפים:

3. אישור תב"ר מס' 681 – "עוז לתמורה" בייס מקיף אלראזי בסך 362,000 ₪.
4. אישור תב"ר מס' 682 – "עוז לתמורה" בייס מקיף אלנור בסך 337,000 ₪.
5. אישור תב"ר מס' 683 – "עוז לתמורה" בייס מקיף אלנגיאח בסך 245,500 ₪.
6. אישור תב"ר מס' 684 – הצטיידות כיתות אבן ח'לדון שלב א' בסך 102,900 ₪.
7. אישור תב"ר מס' 685 – הצטיידות כיתות דאר אלקלם שלב ד' בסך 81,400 ₪.
8. אישור תב"ר מס' 686 – הצטיידות כיתות גן ילדים שכונת אלמרוא (5) בסך 26,000 ₪.
9. אישור תב"ר מס' 687 – הצטיידות כיתות גן ילדים שכונת אלבדר (14) בסך 26,000 ₪.
10. אישור ביטול תב"רים 675, 676, 677, תקציב כפול, "אופק חדש".
11. אישור שינויים בתקציב העירייה לשנת 2013.

עמוד 1 מתוך 7



סעיף מס' 1 – עדכון תקציב העירייה לשנת 2013 בנושא רווחה

סאלם אבו מדיע'ם:

במסגרת הדיונים בתקציב 2013, בקשתי תקציב רווחה בסך 27 מיליון ש"ח, אבל קבלנו 24 מיליון ש"ח, היה לי ויכוח עם רה"ע, הגזבר והחשב המלווה, והובטח לי 600 אלף נוספים מרזרבת השר, לצערנו לא קבלנו, וכנראה הלך לכיוונים אחרים.

פאיז אבו צהבאן:

לא קבלנו רזרבת ש"ח, נכו לרגע זה.

סאלם אבו מדיע'ם:

הוקצו לרהט 8 תקנים לעובדים סוציאליים, וזאת עקב מצוקה, וצירוף הפריפריה של רהט, נקלטו רק 3.5 תקנים, ונותרו 5 תקנים לא מאוישים.

קבלתי הבטחות רבות מגזבר העירייה, כדי לאייש התקנים עוד בשנת 2013, גזבר העירייה טוען שיש חריגה בשכר ברווחה ולכן אין אפשרות איוש תקנים, וכאשר עשיתי בדיקה מול מנהל הרווחה, בקשת תקציב המחלקה הייתה 30 מיליון ש"ח, וטבעי שזה גרם לחריגה כי לא התקבל המימון של העירייה, לכן מבקש ומידי עדכון תקציב הרווחה וקליטת 4 העו"סים, כדי לענות על הפערים במחלקה, ולענות על המצוקה בעיר ולתת שירות הולם לאוכלוסיית הפונים למחלקה.

יש לציין שמופעלת תוכנית "שמיד" שהיא מתוקצבת ב-100% לפי דעתי תקציב הרווחה לא משקף את האמת, במועצת חורה שהם שישית מרהט תקציב הרווחה 10 מיליון ש"ח, באותה השוואה רהט אמורה להיות עם תקציב רווחה בסך 60 מיליון ש"ח, יש פעולות רווחה שחייבים לספק על פי חוק ולא משנה מהו התקציב. ותודה על ההקשבה.

פאיז אבו צהבאן:

האם יש למנהל הרווחה מה להוסיף על דברי הסגן הממונה על התיק?

סעיד אלעבורה:

בנוסף לדבריו, תקציב הרווחה לשנת 2012 הסתיים בביצוע 24.7 מיליון ש"ח, הגשנו ל-2013 תקציב 27 מיליון ש"ח, על פי צרכים אמתיים, אך בכל זאת אושר תקציב של 24 מיליון ש"ח, גזבר העירייה לא לקח בחשבון שינוי בתעריפים, גידול בצרכים אמתיים של אוכלוסייה שנמצאת בסיכון.

פאיז אבו צהבאן:

הדרישות והבקשות צודקות, אבל אנחנו לא מקבלים גיבוי כדי להעמיק הגביה, וזה התקופה הכי טובה לגבות!!! אם העירייה רוצה לשפר את השירות למצב שאתם מבקשים חייבים להעמיק הגביה, כדי לעמוד בחלק העירייה "המיצינג".

דני גירון:

אם המועצה רוצה לדון אקדמית זה בסדר, אך אם זה כולל הגדלה תקציב שינויים בתקציב, זה מחייב הכנת מסמך הסבר ושיועבר לחברי המועצה כדי שידעו על מה מדובר.

סעיד אלעבורה:

זה לא בעיה שלי, זה בעיית הגזברות, הם התבקשו על ידי רה"ע להכין המסמך לפני חופשת החג.

פאיז אבו צהבאן:

מבקש התייחסות ותגובת הגזבר.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:

ערב טוב לכולם, מכובדי, גזברות עיריית רהט אינה מייצרת כספים, למען שיזכרו החברים תקציב עיריית רהט לשנת 2013 הוכן בזמן, התקבלו הבקשות ממחלקות העירייה השונות, התקיימו דיונים וסוכמה טיוטת התקציב הועבר להנהלת העירייה, והתקיימה ישיבה במחוז במשרד הפנים ונדחתה בקשת העירייה לתקציב גרעוני,



התקיימה ישיבה במטה משרד הפנים בירושלים ושוב נדחתה הבקשה, והתבקשה העירייה להציג תקציב מאוזן, וכך נעשה לאחר קיצוצים וצמצומים רוחביים, וזה מה שאושר בישיבת מועצת העיר, תקציב בהיקף 203 מיליון ₪.

לעניין הרווחה, מה שנקבע בתקציב כ- 25 מיליון ₪, וברגע שהמועצה אשרה זה נהפך כחוק ויש להיצמד אליו, הבטחנו שבמידה ויתקבל רזרבת שר זה יועד לרווחה, אך לא התקבל שקל מרזרבת שר, **נכון לרגע זה**.

אחמד אבו מדיע'ם:
מה עושים?

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:

גזבר העירייה לא מביא כסף מהבית שלו, זו החלטת המועצה אם אתם רוצים להגדיל תקציב הרווחה, רק תצביעו לי מאיין לקצץ כדי להעביר לרווחה, ועל פי הדו"ח הכספי החצי שנתי הרווחה נמצאת בחריגה תקציבית בסך 1.5 מיליון ₪.

סעיד אלעוברה:

עד סוף השנה זה יתאזן.

אחמד אבו מדיע'ם:

מה עושים בהיבט המקצועי כדי לגשר ולפתור סוגיית הרווחה, ועל פי הציפי שלך הרווחה תסיים בחריגה של- 3 מיליון ₪, נניח שהמועצה לא מאשרת, איך תכסה את החריגה שברווחה.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:

אני בבעיה, ואין לי מקור לכסות אותה, אלא על ידי העמקת הגביה, או צמצום בהוצאות.

עדנאן אלעוברה:

אך מנהל הרווחה, אומר: "בסוף השנה זה יתאזן" אז לא תהיה בעיה.

סעיד אלעוברה:

יש שירותים שאני חייב לספק, כי החוק מחייב אותי לספק, מה שאני מבקש זה 80,000 ₪ חלק העירייה בתקציב כולל של 250,000 ₪.

אחמד אבו מדיע'ם:

הוא מבקש 80 אלף, והגזבר אומר שהוא בחריגה 1.5 מיליון ₪, צריך לפתור סוגייה זו, מה עושים?

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:

הראייה שלי להביא בקרוב למליאת העירייה, בקשה לעדכון התקציב, כדי לקצץ ולא כדי להגדיל, וזה כולל הרווחה.

סעיד אלעוברה:

אני אומר שירותי הרווחה הם על פי חוק, ואני יכול להגיע לחריגה של 6 מיליון ₪, אף אחד לא יכול למנוע ממני מלטפל במישהו שנמצא בסיכון, ואתם תישאו באחריות.

דני גירון:

יש להצביע מאיין תקבל את זה, צמוד לתקציב, המליאה צריכה לאשר במידה וזה ניתן, אך צריך שיהיה מפורט ועל גבי מסמך.

סאלם אבו מדיע'ם:

אני מצדיק מנהל הרווחה, כנראה אנחנו לא צועקים מספיק, כנראה שלא לקחנו תקציב המחלקה בצורה נכונה, וזה בא לידי ביטוי בפגיעה בשירותים.

אנחנו חייבים לאשר את בקשת הרווחה, לא מוכן להפקיר פונה או זקוק למחלקת הרווחה, על זה לא וכן להתפשר, ואני מודה שזה לא תוקצב נכון.



פאיז אבו צהבאן:
יש לחשוב על פתרון?

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:
אני מבצע מדיניות ההנהלה, אך תגידו או תנחו אותי מאיפו לקחת או מאיפו להוסיף.

סאלם אבו מדיע'ם:
אני מציע, הגזבר יתבקש שיביט בסעיפי התקציב ולקחת מהעודפים או מאי ניצול ולהעביר לסעיפי הרווחה.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:
אף אחד לא יסכים שייקחו מהסעיפים שלו לטובת מחלקה אחרת.

פאיז אבו צהבאן:
רוצה לסכם, מבקש מהגזבר לבחון הביצוע בתקציב, ולהעביר הצעה להנהלת העיר.

עדנאן אלעוברה:
במכרזים לפעמים מקבלים הצעות שפחות מהאומדנים, האם לא תוכל להשתמש ביתרות.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:
המכרזים רובם אם לא כולם תקציבי פיתוח ולא שוטף.

החלטה מס' 434: גזבר העירייה ימציא להנהלת העירייה רמת הביצוע בתקציב, תוך שבועיים מהיום.

סעיף מס' 2 – סילוק חובות לספקים וקבלנים משנים קודמות

פאיז אבו צהבאן:
מדובר בסוגיה שלא נסתיימה, מונח בפניי חשבון של קבלן – המפרץ – משנת 2006, עם הזמנה מאושרת על ידי ראש העיר הקודם, ועל ידי גזבר העירייה הקודם, ומהנדס העיר, הקבלן חייב לעירייה כספים עבור מסים, מוכן לקיזוז סך הכל כ- 17,000 ₪.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה:
הזמנת ספק תוך 60 יום ואם לא מתבצעת היא מבוטלת, החשבון וההזמנה כבר לא מופיעים בספרי העירייה.

פאיז אבו צהבאן:
גזבר העירייה מבקש תמיכת המועצה, ואישורה לתשלום חוב זה.

סאלם אבו מדיע'ם:
אני חושב שמקרה זה ודומים לו, הובאו לדיון בהנהלת העיר וגם המליאה אני חושב, זה לא המקרה היחידי, כנראה לי יש עוד, בזמנו קבענו מועד שיש להציג כל החשבוניות וההזמנות של "המגירה" ולנקות שולחן, וחשבוניות לאחר תאריך זה לא יזכו לטיפול, וספק או קבלן שטוען שמגיע לו שיפנה לערכאות משפטיות.

לצערי זה לא הסתיים, ואני תמהה לשמוע שיש עוד חשבוניות כאלה, ובמיוחד משנת 2006, איפו היה הקבלן כל הזמן?

קבענו נוהלי עבודה, שאסור לעקב חשבוניות, אם יש טענה נגד החשבון להתייחס אליו בהתאם, אך בשום פנים ואופן לא לעקב חשבונית, ואני חושב שגם ההוראות קובעות שאין לעקב חשבוניות.



אחמד אבו מדיע'ם :
דעתי, זה לא סכום גדול, ובדעה כן לאשר ולסגור מעגל.

סאלם אבו מדיע'ם :
אתה תקבל בעוד חודש חשבון כזה, זה לא נגמר.

פאיז אבו צהבאן :
בעל החשבון, חייב לעירייה, וזה יקוּזז.

נימר אלעוברה :
הגיע הזמן לסיים עניין זה, ולהקפיד על הנוהלים.

עדנאן אלעוברה :
אני מאמץ דברי קודמי חברי המועצה אחמד ונימר ומציע לשלם לקבלן.

עבד אלטלאקה :
מכיוון שיש הזמנה מאושרת על ידי ראש העיר הקודם, והגזבר הקודם ומהנדס העיר, מן הדין לשלם לקבלן אם בוצעה העבודה, ומאושרת על ידי הגורם הרלוונטי בעירייה, בתנאי שישלם חובותיו לעירייה.

עודה אלעתאיקה :
בעד לשלם לקבלן מה שמגיע לו.

פאיז אבו צהבאן :
רוצה לסכם, מבקש מהגזבר לבדוק האפשרות לשלם לקבלן, ולקזז כנגד חובותיו לעירייה.

החלטה מס' 435 : אושר ברוב קולות לשלם לקבלן – המפרץ- סך 17,000 ₪ על סמך המסמכים שהוצגו ולקזז מחובותיו לעירייה.

7 חברים בעד, 1 נגד (סאלם אבו מדיע'ם) אין נמנעים.

רו"ח(עו"ד)סאדק דלאשה :
אני מקווה שזו החשבונית האחרונה, ההחלטה הזו תגרום להצפת הגזברות בחשבוניות כאלה.

פאיז אבו צהבאן :
חשבון שמצורף אליו הזמנה מאושרת וחתומה על ידי ראש העיר הקודם או המכהן ועל ידי הגזבר הקודם ועל ידי מהנדס העיר או מנהל הרכש יש לשלם, אחר, שיפנה לערכאות משפטיות.

תוספת סעיפים :

סעיף מס' 3 – אישור תב"ר מס' 681 – "עוז לתמורה" מקיף אלראזי בסך 362,000 ₪.

החלטה מס' 436 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2013/53/077 ס.מ. 648048



סעיף מס' 4 – אישור תב"ר מס' 682 – "עוז לתמורה" בי"ס מקיף אלנור בסך 337,000 ₪.

החלטה מס' 437 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2013/53/080 ס.מ. 648113

סעיף מס' 5 – אישור תב"ר מס' 683 – "עוז לתמורה" בי"ס מקיף אלנג'אח בסך 245,500 ₪.

החלטה מס' 438 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2013/53/082 ס.מ. 648204

סעיף מס' 6 – אישור תב"ר מס' 684 – הצטיידות כיתות אבן ח' לדון שלב א' בסך 102,900 ₪.

החלטה מס' 439 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2011/03/043 ס.מ. 618231

סעיף מס' 7 – אישור תב"ר מס' 685 – הצטיידות כיתות דאר אלקלם שלב ד' בסך 81,400 ₪.

החלטה מס' 440 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2011/03/032 ס.מ. 648238

סעיף מס' 8 – אישור תב"ר מס' 686 – הצטיידות גן ילדים שכונת אלמרוז (5) בסך 26,000 ₪.

החלטה מס' 441 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2008/03/053 ס.מ. 990689

סעיף מס' 9 – אישור תב"ר מס' 687 – הצטיידות כיתות גן ילדים שכונת אלבדר (14) בסך 26,000 ₪.

החלטה מס' 442 : אושר התב"ר פה אחד, מקור המימון משרד החינוך, הרשאה מס' 2008/03/052 ס.מ. 990754



סעיף מס' 10 – אישור ביטול תב"רים 675, 676, 677 תקציב כפול "אופק חדש"

עלי אבו אלחסן:

בישיבת המועצה מס' 11/2013 מיום 24/07/2013, הובא לאישור תב"רים:

מס' 675 – אופק חדש בי"ס אלהוזייל בסך 108,400 ₪.

מס' 676 – אופק חדש בי"ס אבן ח'לדון בסך 108,400 ₪.

מס' 677 – אופק חדש בי"ס אלפרדוס בסך 89,400 ₪.

משרד החינוך שגר מכתב לעירייה שמבטל ההרשאות כי נשלחה לעירייה בשוגג ובשל תקלה טכנית כי בתי ספר אלה קבלו הרשאות בעבר.

החלטה מס' 443: אושר ביטול התב"רים 675, 676, 677.

סעיף מס' 11 – אישור שינויים בתקציב העירייה לשנת 2013

החלטה מס' 444: אושר העברת סך 200,000 ₪ מסעיף מס' 1731000100 לסעיף 1742000750.

**ננעלה הישיבה,
שעה 18:40**

פאיז אבו צהבאן
ראש העירייה

עלי אבו אלחסן
מזכיר העירייה

תפוצה:

מבקר המדינה

הממונה על המחוז, משרד הפנים

חברי העירייה

גזבר העירייה

דובר העירייה

מבקר העירייה

הנהלת חשבונות

חשב מלווה.

הודפס ע"י וינברגר מירי מזכירת מזכיר העירייה